

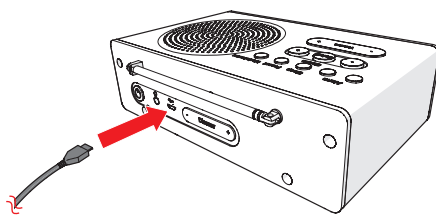
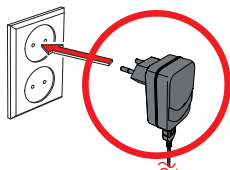


- EN For the complete manual see www.nikkei.eu
- NL Voor de complete handleiding see www.nikkei.eu
- DE For the complete manual see www.nikkei.eu
- FR For the complete manual see www.nikkei.eu
- EN For the complete manual see www.nikkei.eu
- DK For the complete manual see www.nikkei.eu
- FI For the complete manual see www.nikkei.eu



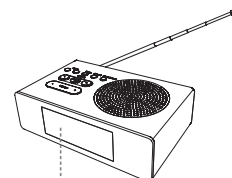
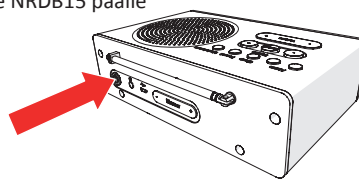
1 Connect to the mains

Sluit op het lichtnet aan
Schließen Sie die Netzspannung an
Raccordez au réseau électrique
Conecte a la red eléctrica
Tilslut til lysnettet
Kytke verkkovirtaan



2 Switch on the NRDB15

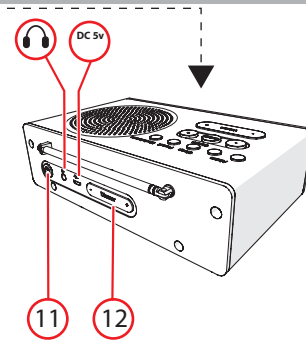
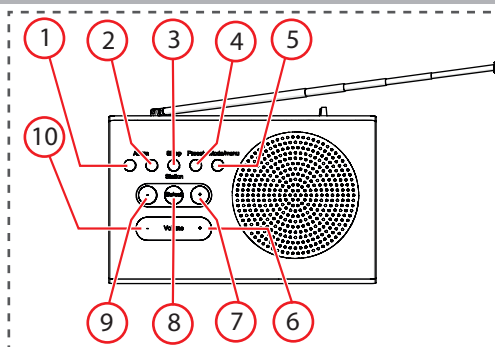
Zet de NRDB15 aan
Schalten Sie das NRDB15 ein
Mette l'NRDB15 en service
Encienda el NDB10
Slut NRDB15 til
Kytke NRDB15 päälle



3 Buttons

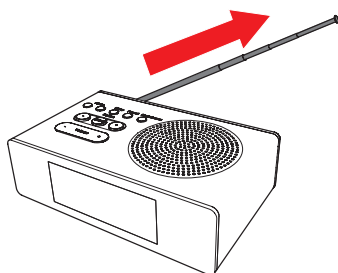
Knoppen
Tasten
Boutons
Botones
knapperne
Painikkeet

1	ALARM 1
2	ALARM 2
3	SLEEP
4	PRESET
5	MODE / MENU
6	VOLUME UP
7	STATION UP
8	SELECT
9	STATION DOWN
10	VOLUME DOWN
11	ON / OFF
12	DIMMER



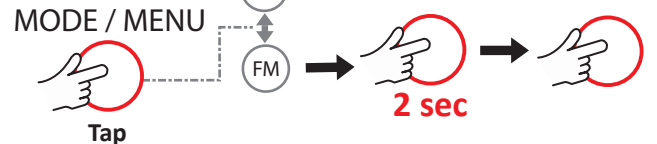
4 Slide out the antenna

Schuif de antenne uit
Antenne ausziehen
Dépliez l'antenne
Extienda la antena
Skub antennen ud
Työnnä antenni ulos.



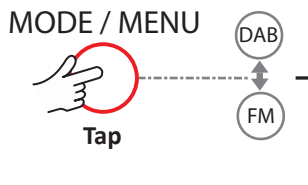
5 Switch to radiomode

Schakel naar de radiomodus
Schalten Sie in den Radiomodus
Basculez en mode radio
Cambio a modo radio
Skift over til radiomodus
Siirry radiotilaan



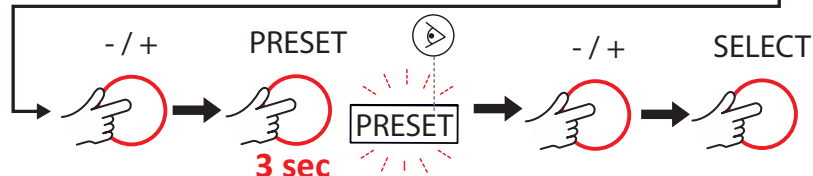
6 Set station presets (FM or DAB)

Stel voorkeuzezenders in
Vorzugssender einstellen
Réglez les émetteurs pré-choisis
Conecte a la red eléctrica
Indstil forvalgte stationer
Määritä suosituimmat asemat



7 Recall station presets

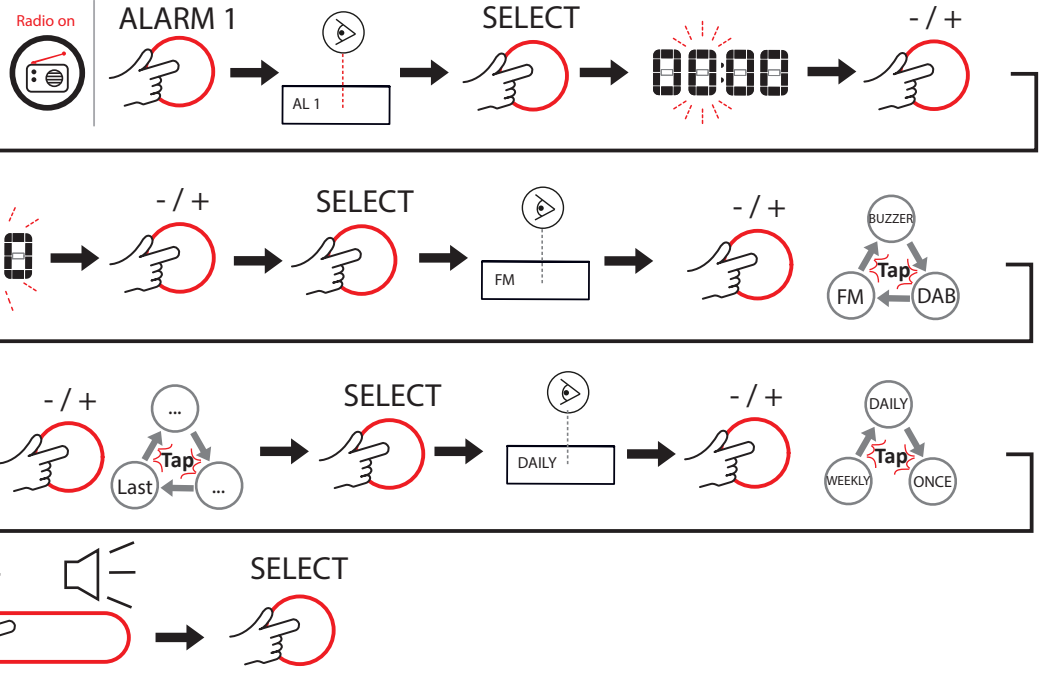
Voorkeuzezenders oproepen
Vorzugssender aufrufen
Appeler les émetteurs pré-choisis
Activar estaciones favoritas
Kald forvalgte stationer
Suosituimpien asemien valinta



8

Setting the alarm time

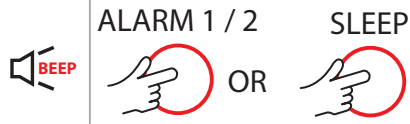
De alarmtijd instellen
 Einstellen der Alarmzeit
 Réglage de l'heure de l'alarme
 Ajuste de la hora de alarma
 Alarmtidspunktet indstilles
 Säädä herätysaika



9

Switching the alarms Off

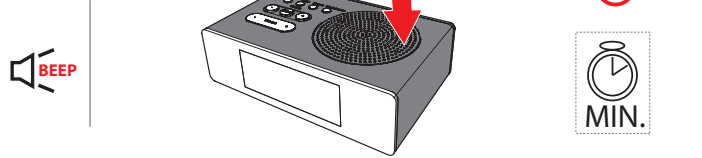
Het alarm uitzetten of uitstellen
 Wecker abstellen oder ausschalten
 Débrancher ou postposer l'alarme
 Apagar o posponer el despertador
 Alarmen slås til eller slås fra
 Herätysten kuittaus tai torcku



10

Snooze alarm

Sluimeralarm
 Schlummerfunktion
 Rappel d'alarme
 Alarma de repetición
 Slumrealarm
 Torckuherätys



11

Setting the time & date manually

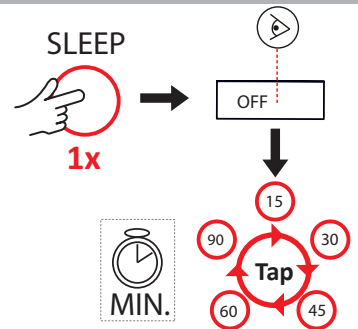
Tijd instellen (handmatig)
 Zeit einstellen
 Régler l'heure
 Configuración del tiempo
 Indstil tid
 Aseta aika

See www.nikkei.eu

12

Sleep timer

Slaap timer
 Sleep-Timer
 Minuteur de sommeil
 Temporizador de apagado
 Dvaletimer
 Nukahtamistoiminto



Specifications

Specificaties

Technische Daten

Spécifications

Especificaciones

Specifikationer

Tekniset tiedot

Power supply: DC-5V
 Frequency range: FM 87,5-108 MHz LCD
 Display
 Sleep timer
 Alarm clock
 DAB+ / FM Radio
 Weight: 415 g
 Dimensions: 155x105x47 mm
 Warranty: 24 months

Stroomvoeding: DC-5V
 Frequentiebereik: FM 87,5-108 MHz LCD
 Display
 Slaap timer Alarmklok
 DAB+ / FM radio
 Gewicht: 415 g
 Afmetingen: 155x105x47 mm
 Garantie: 24 maanden

Stromzufuhr: DC-5V
 Frequenzbereich: FM 87,5-108 MHz LCD
 Display
 Sleep-Timer
 Wecker
 DAB+ / FM-Radio
 Gewicht: 415 g
 Abmessungen: 155x105x47 mm
 Garantie: 24 Monate

Alimentation électrique : DC-5V
 Plage de fréquence: FM 87,5-108 MHz
 Affichage LCD Minuteur de sommeil Horloge alarme
 Radio FM / DAB+
 Poids : 415 g
 Dimensions : 155x105x47 mm
 Garantie: 24 mois

Fuente de alimentación: DC-5V
 Intervalo de frecuencia: FM 87,5-108 MHz Pantalla LCD Temporizador de apagado Reloj alarma Radio FM / DAB+
 Peso: 415 g Dimensiones: 155x105x47 mm Garantía: 24 meses

Strømforsyning: DC-5V
 Frekvensområde: FM 87,5-108 MHz LCD-display Dvaletimer Alarmur DAB+ / FM-radio Vægt: 415 g Dimensioner: 155x105x47 mm Garanti: 24 måned

Syöttövirta: DC-5V
 Taajuusalue: FM 87,5-108 MHz Lcdnäyttö Nukahtamistoiminto Herätyskello DAB+ / FM-radio Paino: 415 g Mitat: 155x105x47 mm Takuu: 24 kuukautta